

О МЕТА-НЕТ-У

МЕТА-НЕТ је мрежа изврности коју финансира Европска унија [57]. Њу тренутно чине 54 члана, који представљају 33 европске земље. МЕТА-НЕТ подстиче технолошки савез вишејезичне Европе (Multilingual Europe Technology Alliance – META), заједницу професионалаца и организација са подручја језичких технологија из Европе. МЕТА-НЕТ је посвећен остваривању технолошких основа за успостављање и одржавање истинског вишејезичног европског информационог друштва које:

- омогућава вишејезичну комуникацију;
- обезбеђује једнак приступ информацијама и знању на свим језицима;
- нуди напредне могућности умрежене информационе технологије.

Мрежа подржава Европу која се удружује у јединствено дигитално тржиште и информациони простор. Она стимулише и промовише вишејезичне технологије за све европске језике. Ове технологије омогућавају аутоматско превођење, генерисање садржаја, обраду информација, управљање знањем за широк распон апликација и предметних области, као и сумеђе засноване на језику за технолошке производе од кућних апарата, преко машина и возила, до рачунара и робота. МЕТА-НЕТ је покренут 1. фебруара 2010. и већ је предузео више активности које доприносе остварењу његових циљева. МЕТА-ВИЗИЈА, МЕТА-РАЗМЕНА и МЕТА-ИСТРАЖИВАЊЕ су три правца активности ове мреже.

МЕТА-ВИЗИЈА (META-VISION) подстиче заједницу динамичних и утицајних заинтересованих

страна да се удруже око заједничке визије и заједничког стратешког истраживачког плана (Strategic Research Agenda – SRA). Њен главни задатак је да изгради кохерентну и повезану заједницу за језичке технологије у Европи повезујући представнике неповезаних и разноврсних заинтересованих група. Ова бела књига припремљена је заједно са 29 томова за друге језике. Заједничка визија технологије развијена је у три групе, по секторима.

МЕТА-РАЗМЕНА (META-SHARE) ствара отворене, широко распрострањене погодности за заједничко коришћење и размену ресурса. Мрежа репозиторијума *једнак с једнаким* (peer-to-peer) садржаће језичке податке, алате и веб услуге документоване метаподацима високог квалитета и организоване у стандардизоване категорије. Ресурсима се може у сваком тренутку приступити, а претражују се на униформан начин. Расположиви ресурси укључују материјале отвореног кода, слободне за коришћење, али и комерцијално доступне компоненте.

МЕТА-ИСТРАЖИВАЊЕ (META-RESEARCH) успоставља мостове ка релевантним сродним технолошким областима. Ова активност настоји да искористи напредак у другим областима и да употреби иновативна истраживања која могу да допринесу језичким технологијама. Посебно, она се фокусира на спровођење најсавременијих истраживања у аутоматском превођењу, прикупљању података и организовању језичких ресурса за потребе евалуације, састављање инвентара алата и метода и организовање радионица и обука за чланове заједнице.

office@meta-net.eu – <http://www.meta-net.eu>